

Dansk udgave

## Retsforskrifter

### Indhold

I	<i>Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk</i>	
★	<b>Rådets forordning (EF) nr. 1039/2003 af 2. juni 2003 om autonome og midlertidige foranstaltninger for indførsel af visse forarbejdede landbrugsprodukter med oprindelse i Estland og for udførsel af visse landbrugsprodukter til Estland</b> .....	1
★	<b>Rådets forordning (EF) nr. 1040/2003 af 11. juni 2003 om ændring af forordning (EF) nr. 1255/97 hvad angår anvendelse af mellemstationer</b> .....	21
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1041/2003 af 18. juni 2003 om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager .....	24
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1042/2003 af 18. juni 2003 om udstedelse af eksportlicenser som led i system A3 for frugt og grøntsager (tomater, appelsiner, citroner og æbler) .....	26
★	<b>Kommissionens forordning (EF) nr. 1043/2003 af 17. juni 2003 om fastsættelse af enhedsværdier til ansættelsen af toldværdien af visse letfordærlige varer</b> .....	28
★	<b>Kommissionens forordning (EF) nr. 1044/2003 af 18. juni 2003 om ændring af forordning (EF) nr. 451/2000 og (EF) nr. 1490/2002 <sup>(1)</sup></b> .....	32
★	<b>Kommissionens forordning (EF) nr. 1045/2003 af 18. juni 2003 om fravigelse af forordning (EF) nr. 708/98 om interventionsorganernes overtagelse af uafskallet ris og om fastsættelse af korrektionsbeløb samt tillæg og fradrag, for så vidt angår fristen for levering til intervention for høståret 2002/03</b> .....	34
	Kommissionens forordning (EF) nr. 1046/2003 af 18. juni 2003 om fastsættelse af, i hvilket omfang ansøgningerne om importrettigheder for frosset oksekød under delkontingent I som fastsat i forordning (EF) nr. 780/2003 kan imødekommes .....	35

- \* Kommissionens forordning (EF) nr. 1047/2003 af 18. juni 2003 om ophævelse af forordning (EF) nr. 1899/97 om gennemførelsesbestemmelser for anvendelse i ægsektoren af den ordning, der er fastsat i Rådets forordning (EF) nr. 2290/2000, (EF) nr. 2433/2000 og (EF) nr. 2434/2000, og om visse overgangsforanstaltninger for den ved denne forordning fastsatte importlicensordning ..... 36
  - \* Kommissionens direktiv 2003/57/EF af 17. juni 2003 om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/32/EF om uønskede stoffer i foderstoffer <sup>(1)</sup> ..... 38
- 

II Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk

**Kommissionen**

2003/450/EF:

- \* Kommissionens beslutning af 18. juni 2003 om anerkendelse af bestemmelserne i Den Tjekkiske Republik om bekæmpelse af *Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis *et al.* ssp. *sepedonicus* (Spieckerman og Kotthoff) Davis *et al.* som ligestillet med EF's bestemmelser (meddelt under nummer K(2003) 1870) ..... 42
- 

**Berigtigelser**

- \* Berigtigelse til Kommissionens seksogtyvende direktiv 2002/34/EF af 15. april 2002 om tilpasning til den tekniske udvikling af bilag II, III og VII til Rådets direktiv 76/768/EØF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om kosmetiske midler (EFT L 102 af 18.4.2002) ..... 44

## I

(Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk)

## RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 1039/2003

af 2. juni 2003

## om autonome og midlertidige foranstaltninger for indførsel af visse forarbejdede landbrugsprodukter med oprindelse i Estland og for udførsel af visse landbrugsprodukter til Estland

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 133, stk. 2 og 4,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) I protokol 2 til Europaaf-talen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Estland på den anden side, i det følgende benævnt »Europaaf-talen«, som er godkendt ved Rådets og Kommissionens afgørelse 98/180/EF, EKSF, Euratom <sup>(1)</sup>, er der fastsat toldindrømmelser for forarbejdede landbrugsprodukter med oprindelse i Estland. Protokol 2 er blevet ændret ved protokollen om tilpasning af handelsaspekterne i Europaaf-talen <sup>(2)</sup>. Den er blevet forbedret ved afgørelse nr. 6/2001 truffet af Associeringsrådet EF-Estland <sup>(3)</sup>.

(2) Der er for nylig indgået en handelsaftale, som ændrer tilpasningsprotokollen. Formålet med aftalen er at forbedre den økonomiske konvergens som forberedelse af tiltrædelsen, og aftalen skal træde i kraft senest den 1. juli 2003. Hvad angår Fællesskabet indeholder aftalen indrømmelser i form af en fuldstændig liberalisering af handelen for visse forarbejdede landbrugsprodukter og toldfrie kontingenter for andre produkter. Ved indførsel ud over disse kontingenter finder de nuværende bestemmelser anvendelse.

(3) Proceduren for vedtagelse af en afgørelse om ændring af tilpasningsprotokollen vil ikke blive afsluttet så betids, at den kan træde i kraft den 1. juli 2003. Det er derfor nødvendigt at bestemme, at indrømmelserne til Estland anvendes autonomt fra den 1. juli 2003.

(4) På forarbejdede landbrugsprodukter, som er omfattet af protokol 2, men som ikke er anført i denne forordning, finder de handelsbestemmelser, der er fastsat i protokol 2, anvendelse.

(5) Ved indførsel af visse varer bør der ikke opkræves told; for disse varer bør der ikke ydes eksportrestitutions-

(6) I Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks <sup>(4)</sup> er der fastsat en ordning for forvaltning af toldkontingenter. De toldfrie kontingenter, der åbnes ved denne forordning, bør forvaltes af fællesskabsmyndighederne og medlemsstaterne i overensstemmelse med denne ordning.

(7) De nødvendige foranstaltninger til gennemførelse af denne forordning bør vedtages i overensstemmelse med Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen <sup>(5)</sup> —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

## Artikel 1

Fra den 1. juli 2003 opkræves der ingen told på indførsel af de forarbejdede landbrugsprodukter med oprindelse i Estland, der er anført i bilag I.

## Artikel 2

De toldfrie kontingenter, der er nævnt i bilag II, åbnes fra den 1. juli til den 31. december 2003 og for 2004 på de i bilaget fastsatte betingelser.

<sup>(1)</sup> EFT L 68 af 9.3.1998, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT L 29 af 3.2.1999, s. 11.

<sup>(3)</sup> EFT L 283 af 27.10.2001, s. 49.

<sup>(4)</sup> EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2002 (EFT L 68 af 12.3.2002, s. 11).

<sup>(5)</sup> EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23.

*Artikel 3*

For de forarbejdede landbrugsprodukter, der ikke er anført i bilag I til traktaten, kan der ikke ydes eksportrestitutionsordninger i henhold til Kommissionens forordning (EF) nr. 1520/2000 af 13. juli 2000 om fastsættelse af fælles gennemførelsesbeslutninger for eksportrestitutionsordninger og af kriterier for fastsættelse af restitutionsbeløbet for visse landbrugsprodukter, der udføres i form af varer, som ikke er opført i traktatens bilag I<sup>(1)</sup>.

*Artikel 4*

For de forarbejdede landbrugsprodukter, der ikke er omfattet af bilag I og II, finder bestemmelserne i protokol 2 anvendelse.

*Artikel 5*

Kommissionen kan i overensstemmelse med proceduren i artikel 7 suspendere de foranstaltninger, der er fastsat i artikel 1 og 2, såfremt Estland ikke anvender de aftalte gensidige præferencer.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 2. juni 2003.

*Artikel 6*

De toldfrie kontingenter, der er nævnt i bilag II, forvaltes af Kommissionen i overensstemmelse med artikel 308a, 308b og 308c i forordning (EØF) nr. 2454/93.

*Artikel 7*

1. Kommissionen bistås af den komité, der er nævnt i artikel 16 i Rådets forordning (EF) nr. 3448/93 af 6. december 1993 om en ordning for handelen med visse varer fremstillet af landbrugsprodukter<sup>(2)</sup>, i det følgende benævnt »komitéen«.

2. Når der henvises til dette stykke, anvendes artikel 4 og 7 i afgørelse 1999/468/EF.

Det tidsrum, der nævnes i artikel 4, stk. 3, i afgørelse 1999/468/EF, fastsættes til en måned.

3. Komitéen fastsætter selv sin forretningsorden.

*Artikel 8*

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. juli 2003.

På Rådets vegne

K. STEFANIS

*Formand*

*Formand*

<sup>(1)</sup> EFT L 177 af 15.7.2000, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 740/2003 (EUT L 106 af 29.4.2003, s. 12).

<sup>(2)</sup> EFT L 318 af 20.12.1993, s. 18. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 2580/2000 (EFT L 298 af 25.11.2000, s. 5).

## BILAG I

## GENSIDIG LIBERALISERING

KN-kode	Varebeskrivelse
(1)	(2)
0403	Kærnemælk, koaguleret mælk og fløde, yoghurt, kefir og anden fermenteret eller syrnede mælk og fløde, også koncentreret, tilsat sukker eller andre sødemidler, aromatiseret eller tilsat frugt, nødder eller kakao:
0403 10	– Yoghurt:
	– – Aromatiseret eller tilsat frugt, nødder eller kakao:
	– – – I pulverform, som granulat eller i anden fast form, med indhold af mælkefedt på:
0403 10 51	– – – – 1,5 vægtprocent og derunder
0403 10 53	– – – – Over 1,5 vægtprocent, men ikke over 27 vægtprocent
0403 10 59	– – – – Over 27 vægtprocent
	– – – I anden form, med indhold af mælkefedt på:
0403 10 91	– – – – 3 vægtprocent og derunder
0403 10 93	– – – – Over 3 vægtprocent, men ikke over 6 vægtprocent
0403 10 99	– – – – Over 6 vægtprocent
0403 90	– Andre varer:
	– – Aromatiseret eller tilsat frugt, nødder eller kakao:
	– – – I pulverform, som granulat eller i anden fast form, med indhold af mælkefedt på:
0403 90 71	– – – – 1,5 vægtprocent og derunder
0403 90 73	– – – – Over 1,5 vægtprocent, men ikke over 27 vægtprocent
0403 90 79	– – – – Over 27 vægtprocent
	– – – I anden form, med indhold af mælkefedt på:
0403 90 91	– – – – 3 vægtprocent og derunder
0403 90 93	– – – – Over 3 vægtprocent, men ikke over 6 vægtprocent
0403 90 99	– – – – Over 6 vægtprocent
0405	Smør og andre mælkefedtstoffer; smørbare mælkefedtprodukter:
0405 20	– Smørbare mælkefedtprodukter:
0405 20 10	– – Med fedtindhold på 39 vægtprocent og derover, men under 60 vægtprocent
0501 00 00	Menneskehår, ubearbejdet, også vasket eller affedt; affald af menneskehår
0502	Svine og vildsvineborster; grævlingshår og andre hår til børstenbinderarbejder; affald af sådanne borster eller hår:
0502 10 00	– Svine og vildsvineborster samt affald deraf
0502 90 00	– Andre varer
0503 00 00	Hestehår og affald deraf, også i lag med eller uden støttemateriale

(1)	(2)
0505	Skind og andre dele af fugle med påsiddende fjer eller dun, fjer og dele af fjer (også med klippede kanter) samt dun, rå eller kun rensede, desinficerede eller konserverede; pulver og affald af fjer eller dele af fjer:
0505 10	– Fjer af den art, der anvendes til stopning; dun:
0505 10 10	– – Urensede
0505 10 90	– – I andre tilfælde
0505 90 00	– Andre varer
0506	Ben og hornkerner, rå, affedtede, behandlede med syre eller afgelatiniserede, også simpelt bearbejdede, men ikke tilskåret i form; pulver og affald af ben og hornkerner:
0506 10 00	– Ossein og ben behandlet med syre
0506 90 00	– Andre varer
0507	Elfenben, skildpaddeskal, hvalbarder og hvalbardehår, horn, gevirer, hove, klove, kløer og næb, rå eller simpelt bearbejdede, men ikke tilskåret i form; pulver og affald deraf:
0507 10 00	– Elfenben; pulver og affald af elfenben
0507 90 00	– Andre varer
0508 00 00	Koraller og lignende varer, rå eller simpelt bearbejdede, men ikke yderligere behandlede; skaller af bløddyr, krebsdyr eller pighuder samt skalblade af blæksprutter, rå eller simpelt bearbejdede, men ikke tilskåret i form; pulver og affald deraf
0509 00	Naturlige animalske vaskesvampe:
0509 00 10	– Rå varer
0509 00 90	– Andre varer
0510 00 00	Ambra, bævergejl, civet og moskus; spanske fluer; galde, også tørret; kirtler og andre animalske produkter, anvendelige til fremstilling af farmaceutiske produkter, ferske, kølede, frosne eller på anden måde foreløbigt konserverede
0710	Grøntsager, også kogte i vand eller dampkogte, frosne:
0710 40 00	– Sukkermajs
0711	Grøntsager, foreløbigt konserverede f.eks. med svovldioxid, i saltlage, svovlsyrlingvand eller andre konserverende opløsninger, men ikke tilberedte til umiddelbar fortæring:
0711 90	– Andre grøntsager; blandinger af grøntsager:
0711 90 30	– – Grøntsager:
0711 90 30	– – – Sukkermajs
0903 00 00	Maté

(1)	(2)
1302	Plantesafer og planteekstrakter; pectinstoffer, pectinater og pectater; agar-agar og andre planteslimere og gelatineringsmidler, også modificerede, udvundet af vegetabiliske stoffer:  – Plantesafer og planteekstrakter:  1302 12 00 – – Af lakrids 1302 13 00 – – Af humle 1302 14 00 – – Af pyrethrum eller af planterødder indeholdende rotenon 1302 19 – – Andre varer: 1302 19 30 – – – Sammensatte planteekstrakter til fremstilling af drikkevarer eller næringsmidler – – – Andre varer: 1302 19 91 – – – – Til terapeutisk eller profylaktisk brug 1302 20 – Pectinstoffer, pectinater og pectater: 1302 20 10 – – I tørform 1302 20 90 – – I andre tilfælde  – Planteslimere og gelatineringsmidler, også modificerede, udvundet af vegetabiliske stoffer:  1302 31 00 – – Agar-agar 1302 32 – – Planteslimere og gelatineringsmidler, også modificerede, udvundet af johannesbrød, af frø af johannesbrød eller af guarfrø: 1302 32 10 – – – Af johannesbrød eller af frø af johannesbrød
1401	Vegetabiliske materialer af den art, der hovedsagelig anvendes til kurvemagerarbejder og andre flettede arbejder (f.eks. bambus, spanskrør, rør, siv, vidjer, raffiabast, rensed, bleget eller farvet halm samt lindebark):  1401 10 00 – Bambus 1401 20 00 – Spanskrør 1401 90 00 – Andre varer
1402 00 00	Vegetabiliske materialer af den art, der hovedsagelig anvendes til stoppematerialer (f.eks. kapok, vegetabilisk krølhår og bændeltang), også i lag eller uden støttematerialer
1403 00 00	Vegetabiliske materialer af den art, der hovedsagelig anvendes til børstenbinderarbejder (f.eks. sorghum, piassava og istle), også i bundter eller strenge
1404	Vegetabiliske produkter, ikke andetsteds tariferet:  1404 10 00 – Vegetabiliske råmaterialer af den art, der hovedsagelig anvendes til farvning eller garvning 1404 20 00 – Bomuldslinters 1404 90 00 – Andre varer
1505	Uldfedt og fedtstoffer udvundet deraf (herunder lanolin):  1505 00 10 – Uldfedt, rå 1505 00 90 – Andre varer

(1)	(2)
1506 00 00	Andre animalske fedtstoffer og olier samt fraktioner deraf, også raffinerede, men ikke kemisk modificerede
1515	Andre vegetabiliske fedtstoffer og olier (herunder jojobaolie) samt fraktioner deraf, også raffinerede, men ikke kemisk modificerede:
1515 90 15	-- Jojobaolie, oiticicaolie, myrtevoks og japanvoks; fraktioner deraf
1516	Animalske og vegetabiliske fedtstoffer og olier samt fraktioner deraf, helt eller delvis hydrerede, inter-esterificerede, re-esterificerede eller elaidiniserede, også raffinerede, men ikke på anden måde bearbejdede:
1516 20	- Vegetabiliske fedtstoffer og olier samt fraktioner deraf:
1516 20 10	-- Hærdet ricinusolie (såkaldt opalvoks)
1517	Margarine; spiselige blandinger eller tilberedninger af animalske eller vegetabiliske fedtstoffer eller olier eller af fraktioner af forskellige fedtstoffer og olier fra dette kapitel, undtagen spiselige fedtstoffer og olier eller fraktioner deraf henhørende under pos. 1516:
1517 10	- Margarine, undtagen flydende margarine:
1517 10 10	-- Med indhold af mælkefedt på over 10 vægtprocent, men ikke over 15 vægtprocent
1517 90	- Andre varer:
1517 90 10	-- Med indhold af mælkefedt på over 10 vægtprocent, men ikke over 15 vægtprocent
1517 90 93	-- I andre tilfælde: --- Spiselige blandinger eller tilberedninger af den art, der anvendes til frigørelse af støbeforme
1518 00	Animalske og vegetabiliske fedtstoffer og olier og fraktioner deraf, kogte, oxyderede, dehydrerede, svovlbehandlede, blæste, polymeriserede ved opvarmning i vakuum eller i en inaktiv gas eller på anden måde kemisk modificerede, undtagen varer henhørende under pos. 1516; ikke-spiselige blandinger eller tilberedninger af animalske eller vegetabiliske fedtstoffer eller olier eller af fraktioner af forskellige fedtstoffer og olier fra dette kapitel, ikke andetsteds tariferet:
1518 00 10	- Linoxyn - Andre varer:
1518 00 91	-- Animalske og vegetabiliske fedtstoffer og olier og fraktioner deraf, kogte, oxyderede, dehydrerede, svovlbehandlede, blæste, polymeriserede ved opvarmning i vakuum eller i en inaktiv gas eller på anden måde kemisk modificerede, undtagen varer henhørende under pos. 1516 -- Andre varer:
1518 00 95	--- Ikke-spiselige blandinger eller tilberedninger af animalske fedtstoffer og olier eller af animalske og vegetabiliske fedtstoffer og olier og fraktioner heraf
1518 00 99	--- Andre varer
1520 00 00	Rå glycerol (glycerin); glycerolvand og glycerollud
1521	Vegetabilisk voks (undtagen triglycerider), bivoks og anden insektvoks samt spermacet (hvalrav), også raffineret eller farvet:
1521 10 00	- Vegetabilisk voks
1521 90	- Andre varer:
1521 90 10	-- Spermacet (hvalrav), også raffineret eller farvet -- Bivoks og anden insektvoks, også raffineret eller farvet:
1521 90 91	--- Rå varer
1521 90 99	--- Andre varer



(1)	(2)
1522 00	Degras; restprodukter fra behandling af fedtstoffer, fede olier eller animalsk og vegetabilsk voks:
1522 00 10	– Degras
1702	Andet sukker, herunder kemisk ren lactose, maltose, glucose og fructose, i fast form; sirup og andre sukkeropløsninger uden indhold af tilsatte smagsstoffer eller farvestoffer; kunsthonning, også blandet med naturlig honning; karamel:
1702 50 00	– Kemisk ren fructose
1702 90	– Andre varer, herunder invertsukker og andre sukkerarter eller sukkeropløsninger med et indhold i tør tilstand på 50 vægtprocent fructose:
1702 90 10	– – Kemisk ren maltose
1704	Sukkervarer uden indhold af kakao (herunder hvid chokolade):
1704 10	– Tyggegummi, også overtrukket med sukker:
	– – Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på under 60 vægtprocent
1704 10 11	– – – I strimler
1704 10 19	– – – I andre tilfælde
	– – Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 60 vægtprocent og derover:
1704 10 91	– – – I strimler
1704 10 99	– – – I andre tilfælde
1704 90	– Andre varer:
1704 90 10	– – Lakridssaft, der indeholder over 10 vægtprocent saccharose, uden tilsætning af andre stoffer
1704 90 30	– – Hvid chokolade
	– – Andre varer:
1704 90 51	– – – Råmasser, herunder marcipan, i pakninger af nettovægt 1 kg og derover
1704 90 55	– – – Halspastiller og hostebolsjer
1704 90 61	– – – Dragévarer
	– – – Andre varer:
1704 90 65	– – – – Vin og frugt gummi, gelévarer samt frugtpasta i form af sukkervarer
1704 90 71	– – – – Bolsjer og lign., også fyldte
1704 90 75	– – – – Karameller
	– – – – Andre varer:
1704 90 81	– – – – – Fremstillet ved presning eller støbning:
ex 1704 90 99 (Taric-kode 1704 90 99 10)	– – – – – I andre tilfælde (undtagen varer med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 70 vægtprocent og derover)

(1)	(2)
1803	Kakaomasse, også affedt:
1803 10 00	– Ikke affedt
1803 20 00	– Helt eller delvis affedt
1804 00 00	Kakaosmør, kakaofedt og kakaoolie
1805 00 00	Kakaopulver, ikke tilsat sukker eller andre sødemidler
1806	Chokolade og andre tilberedte næringsmidler med indhold af kakao:
1806 10	– Kakaopulver, tilsat sukker eller andre sødemidler:
1806 10 15	– – Uden indhold af saccharose eller med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) eller isoglucose beregnet som saccharose på under 5 vægtprocent
1806 10 20	– – Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) eller isoglucose beregnet som saccharose på 5 vægtprocent og derover, men under 65 vægtprocent
1806 10 30	– – Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) eller isoglucose beregnet som saccharose på 65 vægtprocent og derover, men under 80 vægtprocent
1806 20	– Andre tilberedte varer, i blokke, plader eller stænger af vægt over 2 kg, eller flydende, i pastaform, i pulverform, som granuler eller lignende, i pakninger af nettovægt over 2 kg:
1806 20 10	– – Med indhold af kakaosmør på 31 vægtprocent og derover eller med et samlet indhold af kakaosmør og mælkefedt på 31 vægtprocent og derover
1806 20 30	– – Med et samlet indhold af kakaosmør og mælkefedt på 25 vægtprocent og derover, men under 31 vægtprocent
	– – I andre tilfælde:
1806 20 50	– – – Med indhold af kakaosmør på 18 vægtprocent og derover
1806 20 70	– – – »chocolate milk crumb«:
ex 1806 20 80 (Taric-kode 1806 20 80 10)	– – – – »chokoladeglasur« (undtagen varer med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 70 vægtprocent og derover)
ex 1806 20 95 (Taric-kode 1806 20 95 10)	– – – – Andre varer (undtagen varer med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 70 vægtprocent og derover)
	– Andre varer, i blokke, plader eller stænger:
1806 31 00	– – Med fyld
1806 32	– – Uden fyld:
1806 32 10	– – – Med tilsætning af korn, frugt eller nødder
1806 32 90	– – – I andre tilfælde
1806 90	– Andre varer:
	– – Chokolade og chokoladearer:
	– – – Chokolader, også med fyld:
1806 90 11	– – – – Med indhold af alkohol

(1)	(2)
1806 90 19	<p>---- I andre tilfælde</p> <p>--- Andre varer:</p>
1806 90 31	---- Med fyld
1806 90 39	---- Uden fyld
1806 90 50	-- Sukkervarer og erstatninger herfor, fremstillet på basis af andre sødemidler end sukker, med indhold af kakao
1806 90 60	-- Smørepålæg med indhold af kakao
1806 90 70	-- Pulvere med indhold af kakao, til fremstilling af drikkevarer
ex 1806 90 90 (Taric-kode 1806 90 90 11 og 1806 90 90 91)	-- Andre varer (undtagen varer med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 70 vægtprocent og derover)
1901	<p>Maltekstrakt; tilberedte næringsmidler fremstillet af mel, gryn, groft mel, stivelse eller maltekstrakt, også med indhold af kakao, såfremt dette udgør mindre end 40 vægtprocent beregnet på et fuldstændig fedtfrit grundlag, ikke andetsteds tariferet; tilberedte næringsmidler fremstillet af produkter henhørende under pos. 0401 til 0404, også med indhold af kakao, såfremt dette udgør mindre end 5 vægtprocent beregnet på et fuldstændig fedtfrit grundlag, ikke andetsteds tariferet:</p> <p>1901 10 00 – Tilberedte næringsmidler til børn, i pakninger til detailsalg</p> <p>1901 20 00 – Blandinger og dej til fremstilling af bagværk henhørende under pos. 1905</p> <p>1901 90 – Andre varer:</p> <p>– Maltekstrakt:</p> <p>1901 90 11 – Med indhold af tørstof på 90 vægtprocent og derover</p> <p>1901 90 19 – I andre tilfælde</p> <p>– Andre varer:</p> <p>1901 90 91 – Uden indhold af mælkefedt, saccharose, isoglucose, glucose eller stivelse, eller med indhold af mælkefedt på under 1,5 vægtprocent, med indhold af saccharose (herunder invertsukker) på under 5 vægtprocent, af isoglucose på under 5 vægtprocent, af glucose på under 5 vægtprocent eller af stivelse på under 5 vægtprocent, bortset fra tilberedte næringsmidler i pulverform fremstillet af produkter henhørende under pos. 0401 til 0404</p>
1902	<p>Pastaprodukter, også kogte eller med fyld (af kød eller andre varer) eller på anden måde tilberedt, f.eks. spaghetti, makaroni, nudler, lasagne, gnocchi, ravioli, cannelloni; couscous, også tilberedt:</p> <p>– Pastaprodukter, ikke kogte, fyldte eller på anden måde tilberedt:</p> <p>1902 11 00 – Med indhold af æg</p> <p>1902 19 – I andre tilfælde:</p> <p>1902 19 10 – Uden indhold af mel af blød hvede</p> <p>1902 19 90 – I andre tilfælde</p> <p>1902 20 – Pastaprodukter med fyld, også kogt eller på anden måde tilberedt:</p> <p>– I andre tilfælde:</p> <p>1902 20 91 – Kogte</p>

(1)	(2)
1902 20 99	--- I andre tilfælde
1902 30	- Andre pastaprodukter:
1902 30 10	-- Tørrede
1902 30 90	-- I andre tilfælde
1902 40	- Couscous:
1902 40 10	-- Ikke tilberedt
1902 40 90	-- I andre tilfælde
1903 00 00	Tapioka og tapiokaerstatninger fremstillet af stivelse, i form af flager, gryn, perlegryn, sigtemel og lign.
1904	Tilberedte næringsmidler fremstillet ved ekspandering eller ristning af korn eller kornprodukter (f.eks. cornflakes); korn, undtagen majs, i form af kerner, flager eller andet bearbejdet korn (undtagen mel, gryn eller groft mel), forkogt eller på anden måde tilberedt, ikke andetsteds tariferet:
1904 10	- Varer fremstillet ved ekspandering eller ristning af korn eller kornprodukter:
1904 10 10	-- Varer af majs
1904 10 30	-- Varer af ris
1904 10 90	-- Andre varer
1904 20	- Tilberedte næringsmidler fremstillet af ikke-ristede flager af korn eller af blandinger af ikke-ristede kornflager og ristede flager af korn eller ekspanderet korn:
1904 20 10	-- Blandinger af myslitypen baseret på ikke-ristede kornflager
	-- Andre varer:
1904 20 91	--- Varer af majs
1904 20 95	--- Varer af ris
1904 20 99	--- Andre varer
1904 30 00	- Bulgur
1904 90	- Andre varer:
1904 90 10	-- Ris
1904 90 80	-- Andre varer

(1)	(2)
1905	Brød, wienerbrød, kager, kiks og andet bagværk, også tilsat kakao; kirkeoblater, oblatkapsler af den art, der anvendes til lægemidler, segloblater og lignende varer af mel eller stivelse:
1905 10 00	– Knækbrød
1905 20	– Honningkager og lignende:
1905 20 10	– Med indhold af saccharose på under 30 vægtprocent (herunder invertsukker, beregnet som saccharose)
1905 20 30	– Med indhold af saccharose på 30 vægtprocent og derover, men under 50 vægtprocent (herunder invertsukker beregnet som saccharose)
1905 20 90	– Med indhold af saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose) på 50 vægtprocent og derover – Søde kiks, biskuitter og småkager; vafler:
1905 31	– Søde kiks, biskuitter og småkager: – – Helt eller delvis overtrukket med chokolade eller andre tilberedninger med indhold af kakao:
1905 31 11	– – – I pakninger af nettovægt 85 g og derunder
1905 31 19	– – – I andre tilfælde – – – I andre tilfælde:
1905 31 30	– – – Med indhold af mælkefedt på 8 vægtprocent og derover – – – I andre tilfælde:
1905 31 91	– – – – Dobbeltkiks og biskuitter med mellemlag
1905 31 99	– – – – Andre varer
1905 32	– Vafler: – – Helt eller delvis overtrukket med chokolade eller andre tilberedninger med indhold af kakao:
1905 32 11	– – – I pakninger af nettovægt 85 g og derunder
1905 32 19	– – – I andre tilfælde – – – I andre tilfælde:
1905 32 91	– – – – Saltede, også med fyld
1905 32 99	– – – – I andre tilfælde
1905 40	– Tvebakker og kryddere, ristet brød og lignende ristede varer:
1905 40 10	– Tvebakker og kryddere
1905 40 90	– Andre varer
1905 90	– Andre varer:
1905 90 10	– Usyret brød (»matze«)

(1)	(2)
1905 90 20	-- Kirkeoblater, oblatkapsler af den art, der anvendes til lægemidler, segloblater og lignende varer af mel eller stivelse  -- Andre varer:
1905 90 30	--- Brød uden tilsætning af honning, æg, ost eller frugt og med et indhold i tør tilstand på ikke over 5 vægtprocent sukker og ikke over 5 vægtprocent fedt
1905 90 40	--- Vafler med et vandindhold på over 10 vægtprocent
1905 90 45	--- Kiks, biskuitter og småkager
1905 90 55	--- Ekstruderede eller ekspanderede varer, krydrede eller saltede  --- Andre varer:
1905 90 60	---- Med tilsætning af sødemidler
2001	Grøntsager, frugter, nødder og andre spiselige plantedele, tilberedt eller konserveret med eddike eller eddikesyre:
2001 90	- Andre varer:
2001 90 30	-- Sukkermajs ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )
2001 90 40	-- Yamsrødder, søde kartofler og lignende spiselige dele af planter, med indhold af stivelse på 5 vægtprocent og derover
2001 90 60	-- Palmehjerter
2004	Andre grøntsager, tilberedt eller konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre, frosne, undtagen varer henhørende under pos. 2006:
2004 10	- Kartoffler:  -- I andre tilfælde:
2004 10 91	--- I form af mel, gryn eller flager
2004 90	- Andre grøntsager og blandinger af grøntsager:
2004 90 10	-- Sukkermajs ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )
2005	Andre grøntsager, tilberedt eller konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre, ikke frosne, undtagen varer henhørende under pos. 2006:
2005 20	- Kartoffler:
2005 20 10	-- I form af mel, gryn eller flager
2005 80 00	- Sukkermajs ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )
2008	Frugter, nødder og andre spiselige plantedele, tilberedt eller konserveret på anden måde, også tilsat sukker, andre sødemidler eller alkohol, ikke andetsteds tariferet:
2008 11	- Nødder, jordnødder samt andre kerner og frø, også blandede:
2008 11 10	-- Jordnødder:
2008 11 10	--- Jordnøddesmør  - Andre varer, herunder blandinger, som ikke henhører under pos. 2008 19:

(1)	(2)
2008 91 00	-- Palmehjerter
2008 99	-- Andre varer: --- Ikke tilsat alkohol: ---- Ikke tilsat sukker:
2008 99 85	----- Majs, undtagen sukkermajs ( <i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i> )
2008 99 91	----- Yamsrødder, søde kartofler og lignende spiselige dele af planter, med indhold af stivelse på 5 vægtprocent og derover
2101	Ekstrakter, essenser og koncentreter af kaffe, te eller maté samt varer tilberedt på basis af disse produkter eller på basis af kaffe, te eller maté; brændt cikorie og andre brændte kaffeestatninger samt ekstrakter, essenser og koncentreter deraf: - Ekstrakter, essenser og koncentreter af kaffe samt varer tilberedt på basis af disse ekstrakter, essenser eller koncentreter eller på basis af kaffe:
2101 11	-- Ekstrakter, essenser og koncentreter:
2101 11 11	--- Med indhold af tørstof hidrørende fra kaffe på 95 vægtprocent eller derover
2101 11 19	--- I andre tilfælde
2101 12	-- Varer tilberedt på basis af ekstrakter, essenser eller koncentreter af kaffe eller på basis af kaffe:
2101 12 92	--- Varer tilberedt på basis af disse ekstrakter, essenser eller koncentreter af kaffe
2101 12 98	--- Andre varer
2101 20	- Ekstrakter, essenser og koncentreter af te eller maté samt varer tilberedt på basis af disse ekstrakter, essenser eller koncentreter eller på basis af te eller maté:
2101 20 20	-- Ekstrakter, essenser og koncentreter -- Tilberedte varer:
2101 20 92	--- På basis af ekstrakter, essenser eller koncentreter af te eller maté
2101 20 98	--- I andre tilfælde
2101 30	- Brændt cikorie og andre brændte kaffeestatninger samt ekstrakter, essenser og koncentreter deraf: -- Brændt cikorie og andre brændte kaffeestatninger:
2101 30 11	--- Brændt cikorie
2101 30 19	--- Andre varer -- Ekstrakter, essenser og koncentreter af brændt cikorie og af andre brændte kaffeestatninger:
2101 30 91	--- Af brændt cikorie
2101 30 99	--- Andre varer
2102	Gær (levende eller inaktiv); andre inaktive encellede mikroorganismer (undtagen vacciner henholdende under pos. 3002); tilberedte bagepulvere:
2102 10	- Levende gær:
2102 10 10	-- Kulturgær -- Bagegær:
2102 10 31	--- Tørgær

(1)	(2)
2102 10 39	--- Andre varer
2102 10 90	-- Andre varer
2102 20	- Inaktiv gær; andre inaktive encellede mikroorganismer: -- Inaktiv gær:
2102 20 11	--- I form af tabletter, terninger og lign. eller i pakninger af nettovægt 1 kg og derunder
2102 20 19	--- I andre tilfælde
2102 20 90	-- Andre varer
2102 30 00	- Tilberedte bagepulvere
2103	Saucer samt tilberedninger til fremstilling deraf; sammensatte smagspræparater; sennepsmel og tilberedt sennep:
2103 10 00	- Sojasauce
2103 20 00	- Tomatketchup og andre tomatsaucer
2103 30	- Sennepsmel og tilberedt sennep:
2103 30 10	-- Sennepsmel
2103 30 90	-- Tilberedt sennep
2103 90	- Andre varer:
2103 90 10	-- Flydende mangochutney
2103 90 30	-- Aromatisk bitter med et alkoholindhold på 44,2 % vol. eller derover, men ikke over 49,2 % vol., tilsat 1,5 vægtprocent eller derover, men ikke over 6 vægtprocent ensian, krydderier og andre bestanddele samt indeholdende 4 vægtprocent eller derover, men ikke over 10 vægtprocent sukker, i beholdere med indhold af 0,5 liter eller derunder
2103 90 90	-- Andre varer
2104	Suppe og bouillon samt tilberedninger til fremstilling deraf; homogeniserede sammensatte næringsmidler:
2104 10	- Suppe og bouillon samt tilberedninger til fremstilling deraf:
2104 10 10	-- Tørrede
2104 10 90	-- I andre tilfælde
2104 20 00	- Homogeniserede sammensatte næringsmidler
2105 00	Konsumis, også med indhold af kakao:
2105 00 10	- Varer, der ikke indeholder mælkefedt eller indeholder under 3 vægtprocent mælkefedt - Varer med indhold af mælkefedt på:
2105 00 91	-- 3 vægtprocent og derover, men under 7 vægtprocent
2105 00 99	-- 7 vægtprocent og derover
2106	Tilberedte næringsmidler, ikke andetsteds tariferet:
2106 10	- Proteinkoncentrater og teksturerede proteinstoffer:
2106 10 20	-- Uden indhold af mælkefedt, saccharose, isoglucose, glucose eller stivelse, eller med indhold af mælkefedt på under 1,5 vægtprocent, af saccharose på under 5 vægtprocent, af isoglucose på under 5 vægtprocent, af glucose på under 5 vægtprocent eller af stivelse på under 5 vægtprocent



(1)	(2)
2106 10 80	-- I andre tilfælde
2106 90	- Andre varer:
2106 90 20	-- Sammensatte alkoholholdige tilberedninger (undtagen tilberedninger på basis af lugtstoffer) af den art, der anvendes til fremstilling af drikkevarer
	-- Andre varer:
2106 90 92	--- Uden indhold af mælkefedt, saccharose, isoglucose, glucose eller stivelse, eller med indhold af mælkefedt på under 1,5 vægtprocent, af saccharose på under 5 vægtprocent, af isoglucose på under 5 vægtprocent, af glucose på under 5 vægtprocent eller af stivelse på under 5 vægtprocent
2201	Vand, herunder naturligt eller kunstigt mineralvand, og vand tilsat kulsyre, ikke tilsat sukker eller andre sødemidler og ikke aromatiseret; is og sne:
2201 10	- Mineralvand og vand tilsat kulsyre:
	-- Naturligt mineralvand:
2201 10 11	--- Uden kulsyre
2201 10 19	--- I andre tilfælde
2201 10 90	-- Andre varer
2201 90 00	- Andre varer
2202	Vand, herunder mineralvand og vand tilsat kulsyre, tilsat sukker eller andre sødemidler eller aromatiseret, og andre ikke-alkoholholdige drikkevarer, undtagen frugt og grøntsagssaft henhørende under pos. 2009:
2202 10 00	- Vand, herunder mineralvand og vand tilsat kulsyre, tilsat sukker eller andre sødemidler eller aromatiseret
2202 90	- Andre varer:
2202 90 10	-- Uden indhold af varer henhørende under pos. 04010404 eller fedt af varer henhørende under pos. 0401-0404
	-- I andre tilfælde, med indhold af fedt af varer henhørende under pos. 04010404:
2202 90 91	--- Under 0,2 vægtprocent
2202 90 95	--- 0,2 vægtprocent eller derover, men under 2 vægtprocent
2202 90 99	--- 2 vægtprocent eller derover
2203 00	Øl:
	- I beholdere med indhold af 10 liter eller derunder:
2203 00 01	-- I flasker
2203 00 09	-- I andre tilfælde
2203 00 10	- I beholdere med indhold over 10 liter
2205	Vermouth og anden vin af friske druer, tilsat aromatiske planter eller aromastoffer:
2205 10	- I beholdere med indhold af 2 liter eller derunder:
2205 10 10	-- Med et virkeligt alkoholindhold på 18 % vol. eller derunder

(1)	(2)
2205 10 90	-- Med et virkeligt alkoholindhold på over 18 % vol.
2205 90	- I andre tilfælde:
2205 90 10	-- Med et virkeligt alkoholindhold på 18 % vol. eller derunder
2205 90 90	-- Med et virkeligt alkoholindhold på over 18 % vol.
2207	Ethanol (ethylalkohol), ikke denatureret, med et alkoholindhold på 80 % vol. eller derover; ethanol (ethylalkohol) og anden spiritus, denatureret, uanset alkoholindholdet:
2207 10 00	- Ethanol (ethylalkohol), ikke denatureret, med et alkoholindhold på 80 % vol. eller derover
2207 20 00	- Ethanol (ethylalkohol) og anden spiritus, denatureret, uanset alkoholindholdet
2208	Ethanol (ethylalkohol), ikke denatureret, med et alkoholindhold på under 80 % vol.; spiritus, likør og andre spiritusholdige drikkevarer:
2208 20	- Spiritus fremstillet ved destillation af druevin eller druekvas: -- I beholdere med indhold af 2 liter eller derunder:
2208 20 12	--- Cognac
2208 20 14	--- Armagnac
2208 20 26	--- Grappa
2208 20 27	--- Brandy de Jerez
2208 20 29	--- Andre varer -- I beholdere med indhold over 2 liter:
2208 20 40	--- Rådestillat --- Andre varer:
2208 20 62	---- Cognac
2208 20 64	---- Armagnac
2208 20 86	---- Grappa
2208 20 87	---- Brandy de Jerez
2208 20 89	---- Andre varer
2208 30	- Whisky: -- Bourbon-whisky, i beholdere med indhold af:
2208 30 11	--- 2 liter eller derunder
2208 30 19	--- Over 2 liter: -- Skotsk whisky: --- Maltwhisky, i beholdere med indhold af:
2208 30 32	---- 2 liter eller derunder
2208 30 38	---- Over 2 liter --- Blended whisky, i beholdere med indhold af:
2208 30 52	---- 2 liter eller derunder

(1)	(2)
2208 30 58	----- Over 2 liter
	--- Andre varer, i beholdere med indhold af:
2208 30 72	----- 2 liter eller derunder
2208 30 78	----- Over 2 liter
	--- Andre varer, i beholdere med indhold af:
2208 30 82	--- 2 liter eller derunder
2208 30 88	--- Over 2 liter
2208 40	- Rom og tafía:
	-- I beholdere med indhold af 2 liter eller derunder:
2208 40 11	--- Rom med et indhold af andre flygtige stoffer end ethyl- og methylalkohol på 225 g eller derover pr. hl ren alkohol (med 10 % tolerance)
	--- Andre varer:
2208 40 31	----- Med en værdi pr. liter ren alkohol på over 7,9 EUR
2208 40 39	----- I andre tilfælde
	-- I beholdere med indhold over 2 liter:
2208 40 51	--- Rom med et indhold af andre flygtige stoffer end ethyl og methylalkohol på 225 g eller derover pr. hl ren alkohol (med 10 % tolerance)
	-- Andre varer:
2208 40 91	----- Med en værdi pr. liter ren alkohol på over 2 EUR
2208 40 99	----- I andre tilfælde
2208 50	- Gin og genever:
	-- Gin, i beholdere med indhold af:
2208 50 11	--- 2 liter eller derunder
2208 50 19	--- Over 2 liter
	-- Genever, i beholdere med indhold af:
2208 50 91	--- 2 liter eller derunder
2208 50 99	--- Over 2 liter
2208 60	- Vodka:
	-- Med et alkoholindhold på 45,4 % vol. eller derunder, i beholdere med indhold af:
2208 60 11	--- 2 liter eller derunder
2208 60 19	--- Over 2 liter
	-- Med et alkoholindhold på over 45,4 % vol., i beholdere med indhold af:
2208 60 91	--- 2 liter eller derunder

(1)	(2)
2208 60 99	--- Over 2 liter
2208 70	- Likør:
2208 70 10	-- I beholdere med indhold af 2 liter eller derunder
2208 70 90	-- I beholdere med indhold over 2 liter
2208 90	- Andre varer:
	-- Arrak, i beholdere med indhold af:
2208 90 11	--- 2 liter eller derunder
2208 90 19	--- Over 2 liter
	-- Spiritus fremstillet af blommer, pærer eller kirsebær (undtagen likør), i beholdere med indhold af:
2208 90 33	--- 2 liter eller derunder
2208 90 38	--- Over 2 liter
	-- Anden spiritus og andre spiritusholdige drikkevarer, i beholdere med indhold af:
	--- 2 liter eller derunder
2208 90 41	---- Ouzo
	---- Andre varer:
	----- Spiritus (undtagen likør):
	----- Af frugt:
2208 90 45	----- Calvados
2208 90 48	----- Andre varer
	----- I andre tilfælde:
2208 90 52	----- »Korn«
2208 90 54	----- Tequilla
2208 90 56	----- Andre varer
2208 90 69	----- Andre spiritusholdige drikkevarer
	--- Over 2 liter:
	---- Spiritus (undtagen likør):
2208 90 71	----- Af frugt
2208 90 75	----- Tequilla
2208 90 77	----- I andre tilfælde
2208 90 78	----- Andre spiritusholdige drikkevarer
	-- Ikke denatureret ethanol (ethylalkohol), med et alkoholindhold på under 80 % vol., i beholdere med indhold af:
2208 90 91	--- 2 liter eller derunder
2208 90 99	--- Over 2 liter

(1)	(2)
2402	Cigarer, cerutter, cigarillos og cigaretter, af tobak eller tobakserstatning:
2402 10 00	– Cigarer, cerutter og cigarillos, med indhold af tobak
2402 20	– Cigaretter med indhold af tobak:
2402 20 10	– – Med indhold af kryddernellike
2402 20 90	– – Andre varer
2402 90 00	– Andre varer
2403	Andre tobaksvarer og fabrikerede tobakserstatninger; homogeniseret eller rekonstitueret tobak; ekstrakter og essenser af tobak:
2403 10	– Røgtobak, også med indhold af tobakserstatning, uanset mængdeforholdet:
2403 10 10	– – I pakninger af nettovægt 500 g og derunder
2403 10 90	– – I andre tilfælde
2403 91 00	– Andre varer:
2403 91 00	– – Homogeniseret eller rekonstitueret tobak
2403 99	– – Andre varer:
2403 99 10	– – – Skrå og snus
2403 99 90	– – – Andre varer
3301	Flygtige vegetabiliske olier (også befriet for terpener), også i fast form; resinoider; ekstraherede oleoresiner; koncentratet af flygtige vegetabiliske olier i fedtstoffer, ikke-flygtige olier, voks eller lignende, fremkommet ved enfleurage eller maceration; terpenholdige biprodukter fra behandling af flygtige vegetabiliske olier; vandfase fra vanddampdestillation af flygtige vegetabiliske olier samt vandige opløsninger af sådanne olier:
3301 90	– Andre varer:
3301 90 10	– – Terpenholdige biprodukter fra behandling af flygtige vegetabiliske olier
3301 90 21	– – Ekstraherede oleoresiner
3301 90 21	– – – Af lakrids og af humle
3301 90 30	– – – I andre tilfælde
3301 90 90	– – Andre varer
3302	Blandinger af lugtstoffer samt blandinger (herunder alkoholiske opløsninger) på basis af et eller flere af disse stoffer af den art, der anvendes som råvarer i industrien; andre tilberedninger på basis af lugtstoffer af den art, der anvendes til fremstilling af drikkevarer:
3302 10	– Af den art, der anvendes i næringsmiddel eller drikkevarerindustrien:
3302 10	– – Af den art, der anvendes i drikkevarerindustrien:
3302 10	– – – Tilberedninger indeholdende samtlige de smagsstoffer, der kendetegner en bestemt drik:

(1)	(2)
3302 10 10	----- Med et virkeligt alkoholindhold på over 0,5 % vol.
	----- I andre tilfælde:
3302 10 21	----- Uden indhold af mælkefedt, saccharose, isoglucose, glucose eller stivelse eller med indhold af mælkefedt på under 1,5 vægtprocent, af saccharose på under 5 vægtprocent, af isoglucose på under 5 vægtprocent, af glucose på under 5 vægtprocent eller af stivelse på under 5 vægtprocent
3302 10 29	----- I andre tilfælde
3501	Casein, caseinater og andre caseinderivater; caseinlim:
3501 10	- Casein:
3501 10 10	-- Til fremstilling af regenererede tekstilfibre
3501 10 50	-- Til anden industriel anvendelse, bortset fra fremstilling af næringsmidler og foderstoffer
3501 10 90	-- I andre tilfælde
3501 90	- Andre varer:
3501 90 90	-- Andre varer
3823	Industrielle monocarboxylfedtsyrer; sure olier fra raffinering; industrielle fedtalkoholer:
	- Industrielle monocarboxylfedtsyrer, sure olier fra raffinering:
3823 11 00	-- Stearinsyre
3823 12 00	-- Oliesyre
3823 13 00	-- Talloliefedtsyre
3823 19	-- Andre varer:
3823 19 10	--- Destillerede fedtsyrer
3823 19 30	--- Fedtsyredestillat
3823 19 90	--- Andre varer
3823 70 00	- Industrielle fedtalkoholer

## BILAG II

## TOLDFRIE KONTINGENTER FOR PRODUKTER MED OPRINDELSE I ESTLAND

Løbenr.	KN-kode	Varebeskrivelse	Toldkontingent (tons)
09.6564	ex 1704 90 99 (Taric-kode 1704 90 99 90)	Sukkervarer uden indhold af kakao (herunder hvid chokolade). Andre varer, med indhold af saccharose (herunder invertsukker, beregnet som saccharose) på 70 vægtprocent og derover	300
09.6565	2106 90 98	Tilberedte næringsmidler, ikke andetsteds tariferet; i andre tilfælde	600

## RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 1040/2003

af 11. juni 2003

## om ændring af forordning (EF) nr. 1255/97 hvad angår anvendelse af mellemstationer

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 91/628/EØF af 19. november 1991 om beskyttelse af dyr under transport og om ændring af direktiv 90/425/EØF og 91/496/EØF <sup>(1)</sup>, særlig artikel 13, stk. 2,

under henvisning til forslag fra Kommissionen <sup>(2)</sup>, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til direktiv 91/628/EF skal dyr under transport læsses af, hvile, vandes og fodres med nærmere fastsatte mellemrum.
- (2) I Rådets forordning (EF) nr. 1255/97 af 25. juni 1997 om fællesskabskriterier for mellemstationer og tilpasning af den ruteplan, der er omhandlet i bilaget til direktiv 91/628/EØF <sup>(3)</sup>, fastsættes der sundhedsforanstaltninger med henblik på at forebygge mulig overførsel af sygdomme. Der indføres desuden en forpligtelse til at registrere flytninger af dyr.
- (3) Visse udbrud af mund- og klovesyge i EF i 2001 blev sat i forbindelse med sammenblanding af dyr på en mellemstation. Undersøgelserne af disse udbrud viste, at både sundhedsforanstaltningerne og forpligtelsen til at registrere flytninger af dyr var blevet tilsidesat.
- (4) Ved Kommissionens beslutning 2001/327/EF <sup>(4)</sup>, blev anvendelsen af mellemstationer midlertidigt ophævet med henblik på at forebygge mulig spredning af mund- og klovesygeepidemien i EF. Denne forholdsregel er af midlertidig karakter, og den bør erstattes med passende permanente foranstaltninger.
- (5) Anvendelsen af mellemstationer kan indebære en risiko for dyresundheden, navnlig hvis mellemstationernes dyresundhedsmæssige standard ikke er tilfredsstillende. Dyresundhedsbestemmelserne vedrørende mellemstationer bør derfor skærpes, navnlig i forbindelse med rengøring og desinfektion. Mellemstationer modtager dyr fra samme oprindelsesbesætning og med certifikat for, at de opfylder sundhedsnormerne for avlsdyr af den art, som mellemstationen er godkendt til at modtage.
- (6) I lyset af de indvundne erfaringer synes der at være grund til at bestemme, at mellemstationer kun bør modtage dyr, som opfylder Fællesskabets sundheds-

forskrifter for avlsdyr af den art, som mellemstationen er godkendt til at modtage, og som efter at have opholdt sig den foreskrevne periode på en enkeltopholdelsesbedrift kun er blevet transporteret via et enkelt godkendt samlested.

- (7) I overensstemmelse med proportionalitetsprincippet bør der for at nå det grundlæggende mål, som er at beskytte EF's dyresundhedsstatus, fastlægges regler for brugen af mellemstationer. Denne forordning er ikke mere vidtrækkende end nødvendigt for at nå de tilstræbte mål efter traktatens artikel 5, stk. 3.
- (8) Udviklingen i dyresundhedssituationen i EF kan gøre det nødvendigt at tilpasse betingelserne for mellemstationernes anvendelse. Der bør fastlægges en procedure, som gør det muligt at tilpasse de tekniske bestemmelser i forordning (EF) nr. 1255/97 efter dyresundhedssituationen i EF.
- (9) De nødvendige foranstaltninger til gennemførelse af forordning (EF) nr. 1255/97 bør vedtages i overensstemmelse med Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen <sup>(5)</sup>.
- (10) Medlemsstaterne bør fastsætte bestemmelser vedrørende de sanktioner, der skal anvendes i tilfælde af overtrædelse af forordning (EF) nr. 1255/97, og sikre, at bestemmelserne gennemføres. Disse sanktioner bør være effektive, stå i rimeligt forhold til overtrædelsen og have afskrækkende virkning.
- (11) Der bør derfor foretages ændringer i forordning (EF) nr. 1255/97 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

## Artikel 1

I forordning (EF) nr. 1255/97 foretages følgende ændringer:

1) Artikel 3, stk. 3, affattes således:

»3. Den kompetente myndighed udsteder et godkendelsesnummer til hver godkendt mellemstation. Godkendelsen kan være begrænset til en eller flere bestemte dyrearter eller til visse dyrekategorier og sundhedsstatusser.

<sup>(1)</sup> EFT L 340 af 11.12.1991, s. 17. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003 (EUT L 122 af 16.5.2003, s. 1).

<sup>(2)</sup> EFT C 291 af 26.11.2002, s. 179.

<sup>(3)</sup> EFT L 174 af 2.7.1997, s. 1.

<sup>(4)</sup> EFT L 115 af 25.4.2001, s. 12. Senest ændret ved beslutning 2002/1004/EF (EFT L 349 af 24.12.2002, s. 108).

<sup>(5)</sup> EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23.

Medlemsstaterne meddeler Kommissionen listen over godkendte mellemstationer tillige med eventuelle ajourføringer heraf.

Medlemsstaterne underretter også Kommissionen om detaljerede foranstaltninger i medfør af bestemmelserne i artikel 4, stk. 2, navnlig den periode, hvor der anvendes mellemstationer og det dobbelte formål med de godkendte lokaler. Kommissionen meddeler medlemsstaterne disse oplysninger inden for rammerne af Den Stående Komité for Fødevarer og Dyresundhed.»

2) Artikel 4 affattes således:

»Artikel 4

1. Mellemstationerne må kun bruges til modtagelse, fodring, vanding, opstaldning, behandling og videresendelse af samt hvile for dyr undervejs.

2. Uanset stk. 1 kan medlemsstaterne dog ligeledes godkende samtlige samlingssteder som defineret i artikel 2, litra o), i direktiv 64/432/EØF og i artikel 2, litra b), nr. 3, i direktiv 91/68/EØF som mellemstationer i hele den periode, hvor de virker som mellemstationer, hvis betingelserne i stk. 3 og afsnit A, punkt 4, i bilag I til denne forordning er opfyldt.

3. Dyr må kun være til stede samtidigt på en mellemstation, hvis:

a) de har samme certificerede sundhedsstatus og herunder opfylder, hvor relevant, de tillægsgarantier, der er indrømmet i overensstemmelse med fællesskabslovgivningen, og

b) der er udstedt certifikat vedrørende deres sundhedsstatus

i) enten i henhold til gældende betingelser for den kategori af dyr af de pågældende arter som fastsat i EF's veterinærlovgivning, jf. bilag A til direktiv 90/425/EØF.

Hvis andet ikke er fastsat i de respektive dyresundhedsmæssige betingelser, skal yderligere certificering sikre, at dyrene har opholdt sig i mindst 21 dage på en enkelt bedrift eller siden fødslen på oprindelsesbedriften, hvis dyrene er mindre end 21 dage gamle, inden de afsendes fra denne bedrift enten direkte eller gennem et enkelt godkendt samlingssted, som i forbindelse med får og geder opfylder betingelserne i artikel 4b, stk. 4, i direktiv 91/68/EØF, eller

ii) i forbindelse med kvæg og svin bestemt til eksport til et tredjeland i henhold til artikel 2, stk. 1, i beslutning 93/444/EØF (\*)

c) de tilhører den kategori af dyr, som mellemstationen er godkendt til

(\*) EFT L 208 af 19.8.1993, s. 34.«

3) Artikel 5 ændres således:

a) Litra b) udgår.

b) Litra h) affattes således:

»h) senest en arbejdsdag efter hver videresendelse af dyr meddele den kompetente myndighed de oplysninger, der er angivet i bilag I, afsnit C, punkt 7, som opføres i et register eller en database, og opbevares i en periode på mindst tre år, hvor de er tilgængelige for denne myndighed.«

4) Følgende artikler indsættes:

»Artikel 6a

Ændringer af bilag I til denne forordning, som er nødvendige af hensyn til dyresundhedssituationen, vedtages efter fremgangsmåden i artikel 17 i direktiv 91/628/EØF.

Artikel 6b

Medlemsstaterne anvender bestemmelserne i artikel 18 i direktiv 91/628/EØF med henblik på at sanktionere enhver overtrædelse af bestemmelserne i denne forordning og træffer passende foranstaltninger til at sikre, at bestemmelserne gennemføres. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen disse bestemmelser senest den 1. maj 2004 og giver straks meddelelse om eventuelle senere ændringer af disse.«

5) I sektion A i bilag I indsættes følgende:

»5. Inden modtagelse af dyr skal mellemstationerne:

a) have påbegyndt rengøring og desinficering mindst 24 timer efter videresendelse af samtlige de dyr, der senest var på stationen i overensstemmelse med bestemmelserne i nærværende forordnings artikel 4, stk. 3

b) have afsluttet rengøringen og desinficeringen inden modtagelse af en ny sending og have stået tomme for dyr i dette tidsrum, ligesom rengøring og desinficering skal være afsluttet til embedsdyrlægens tilfredshed.«

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. juli 2004.



Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 11. juni 2003.

*På Rådets vegne*

G. DRYS

*Formand*

---

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1041/2003****af 18. juni 2003****om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —  
under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 3223/94 af 21. december 1994 om gennemførelsesbestemmelser til importordningen for frugt og grøntsager <sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1947/2002 <sup>(2)</sup>, særlig artikel 4, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I forordning (EF) nr. 3223/94 fastsættes som følge af gennemførelsen af resultaterne af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden kriterierne for Kommissionens fastsættelse af de faste værdier ved import fra tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i nævnte forordnings bilag.

- (2) Ved anvendelse af ovennævnte kriterier skal de faste importværdier fastsættes på de niveauer, der findes i bilaget til nærværende forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De faste importværdier, der er omhandlet i artikel 4 i forordning (EF) nr. 3223/94, fastsættes som anført i tabellen i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 19. juni 2003.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*  
J. M. SILVA RODRÍGUEZ  
Generaldirektør for landbrug

<sup>(1)</sup> EFT L 337 af 24.12.1994, s. 66.

<sup>(2)</sup> EFT L 299 af 1.11.2002, s. 17.

## BILAG

**til Kommissionens forordning af 18. juni 2003 om faste importværdier med henblik på fastsættelsen af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

(EUR/100 kg)

KN-kode	Tredjelandskode <sup>(1)</sup>	Fast importværdi
0702 00 00	052	67,0
	999	67,0
0707 00 05	052	87,3
	628	143,3
	999	115,3
0709 90 70	052	72,3
	999	72,3
0805 50 10	382	44,5
	388	57,3
	528	61,4
	999	54,4
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	388	82,1
	400	116,4
	508	90,7
	512	85,4
	524	59,9
	528	65,1
	720	101,6
	804	90,7
	999	86,5
	0809 10 00	052
624		236,6
999		238,3
0809 20 95	052	262,8
	064	218,7
	094	197,7
	400	268,3
	999	236,9
0809 30 10, 0809 30 90	052	115,0
	999	115,0
0809 40 05	052	134,1
	624	223,2
	999	178,6

<sup>(1)</sup> Den statistiske landefortegnelse, der er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 2020/2001 (EFT L 273 af 16.10.2001, s. 6).  
Koden »999« repræsenterer »anden oprindelse«.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1042/2003**  
**af 18. juni 2003**

**om udstedelse af eksportlicenser som led i system A3 for frugt og grøntsager (tomater, appelsiner, citroner og æbler)**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 af 28. oktober 1996 om den fælles markedsordning for frugt og grøntsager <sup>(1)</sup>, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 47/2003 <sup>(2)</sup>, særlig artikel 35, stk. 3, tredje afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EF) nr. 857/2003 <sup>(3)</sup> blev der åbnet en licitation med henblik på at fastsætte vejledende restitutionssatser og vejledende mængder, for hvilke der kan udstedes eksportlicenser som led i system A3.
- (2) På grundlag af de indgivne bud bør der fastsættes maksimale restitutionssatser og procentsatser for udstedelse af licenser for de mængder, som vedrører de bud, der er afgivet til de maksimale satser.
- (3) For tomater, appelsiner, citroner og æbler svarer den maksimale sats, der er nødvendig for at tildele licenser for den vejledende mængde inden for budmængderne, til mere end halvanden gange den vejledende restitutionssats. Satsen skal derfor fastsættes i henhold til

artikel 4, stk. 4, i Kommissionens forordning (EF) nr. 1961/2001 af 8. oktober 2001 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 for så vidt angår eksportrestitutioner for frugt og grøntsager <sup>(4)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1176/2002 <sup>(5)</sup>.

- (4) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteén for Friske Frugter og Grøntsager —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

For tomater, appelsiner, citroner og æbler er de maksimale restitutionssatser og procentsatserne for udstedelse af licenser vedrørende den licitation, der blev åbnet ved forordning (EF) nr. 857/2003, fastsat i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 20. juni 2003.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*  
J. M. SILVA RODRÍGUEZ  
*Generaldirektør for landbrug*

<sup>(1)</sup> EFT L 297 af 21.11.1996, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT L 7 af 11.1.2002, s. 64.

<sup>(3)</sup> EUT L 123 af 17.5.2003, s. 15.

<sup>(4)</sup> EFT L 268 af 9.10.2001, s. 8.

<sup>(5)</sup> EFT L 170 af 29.6.2002, s. 69.

## BILAG

**Udstedelse af eksportlicenser som led i system A3 for frugt og grøntsager (tomater, appelsiner, citroner og æbler)**

Produkt	Maksimal restitutionssats (EUR/t netto)	Procentsatser for udstedelse af licenser for de mængder, der er ansøgt om til den maksimale restitutionssats
Tomater	30	100 %
Appelsiner	30	100 %
Citroner	25	100 %
Æbler	29	100 %

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1043/2003****af 17. juni 2003****om fastsættelse af enhedsværdier til ansættelsen af toldværdien af visse letfordærlige varer**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 af 12. oktober 1992 om indførelse af en EF-toldkodeks <sup>(1)</sup>, senest ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2700/2000 <sup>(2)</sup>,under henvisning til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks <sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2002 <sup>(4)</sup>, særlig artikel 173, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 173-177 i forordning (EØF) nr. 2454/93 skal Kommissionen fastsætte periodiske enhedsværdier for de varer, der er anført i grupperingen i forordningens bilag 26.

- (2) Anvendelsen af de regler og kriterier, som er fastsat i ovennævnte artikler, på de oplysninger, der er blevet meddelt Kommissionen i overensstemmelse med artikel 173, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2454/93, fører til fastsættelse af enhedsværdier for de pågældende varer som angivet i bilaget til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

De enhedsværdier, der er nævnt i artikel 173, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2454/93, fastsættes som angivet i tabellen i bilaget.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 20. juni 2003.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*

Erkki LIIKANEN

*Medlem af Kommissionen*

<sup>(1)</sup> EFT L 302 af 19.10.1992, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT L 311 af 12.12.2000, s. 17.

<sup>(3)</sup> EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1.

<sup>(4)</sup> EFT L 68 af 12.3.2002, s. 11.

## BILAG

Kode	Varebeskrivelse	Enhedsværdibeløb/100 kg netto			
	Art, sort, KN-kode	EUR	DKK	SEK	GBP
1.10	Nye kartofler 0701 90 50	48,67	361,35	441,35	34,33
1.30	Spiseløg (bortset fra sætteløg) 0703 10 19	40,83	303,10	370,21	28,79
1.40	Hvidløg 0703 20 00	156,44	1 161,43	1 418,57	110,33
1.50	Porrer ex 0703 90 00	40,98	304,25	371,61	28,90
1.80	Hvidkål og rødkål 0704 90 10	73,15	543,09	663,32	51,59
1.90	Broccoli (Brassica oleracea L. convar. botrytis (L.) Alef var. italica Plenck) ex 0704 90 90	61,43	456,07	557,05	43,33
1.100	Kinakål ex 0704 90 90	54,27	402,92	492,12	38,28
1.130	Gulerødder ex 0706 10 00	36,50	270,99	330,98	25,74
1.140	Radiser ex 0706 90 90	92,37	685,78	837,61	65,15
1.160	Ærter (Pisum sativum) 0708 10 00	467,30	3 469,35	4 237,44	329,58
1.170	Bønner:				
1.170.1	— Bønner (Vigna-arter, Phaseolus-arter) ex 0708 20 00	152,29	1 130,63	1 380,95	107,41
1.170.2	— Bønner (Phaseolus ssp. vulgaris var. Compressus Savi) ex 0708 20 00	93,80	696,40	850,58	66,16
1.200	Asparges:				
1.200.1	— Grønne ex 0709 20 00	226,63	1 682,58	2 055,09	159,84
1.200.2	— Andre tilfælde ex 0709 20 00	226,60	1 682,34	2 054,80	159,82
1.210	Auberginer 0709 30 00	64,83	481,35	587,92	45,73
1.220	Bladselleri (Apium graveolens L., var. Dulce (Mill.) Pers.) ex 0709 40 00	79,14	587,56	717,64	55,82
1.230	Kantareller 0709 59 10	809,36	6 008,93	7 339,28	570,84
1.240	Sød peber 0709 60 10	149,80	1 112,16	1 358,39	105,65
1.270	Søde kartofler, hele, friske (bestemt til menneskeføde) 0714 20 10	122,23	907,47	1 108,38	86,21
2.30	Ananas, friske ex 0804 30 00	144,56	1 073,25	1 310,86	101,96

Kode	Varebeskrivelse	Enhedsværdibeløb/100 kg netto			
	Art, sort, KN-kode	EUR	DKK	SEK	GBP
2.40	Avocadoer, friske ex 0804 40 00	154,57	1 147,57	1 401,63	109,02
2.50	Guvabær og mango, friske ex 0804 50 00	155,92	1 157,61	1 413,90	109,97
2.60	Appelsiner, friske:				
2.60.1	— Blod- og halvblodappelsiner 0805 10 10	50,80	377,15	460,65	35,83
2.60.2	— Navels, Naveliner, Navelater, Salustianer, Vernas, Valencialater, Maltoser, Shamoutis, Ovalis, Trovita og Hamliner 0805 10 30	53,22	395,09	482,56	37,53
2.60.3	— Andre varer 0805 10 50	44,25	328,53	401,26	31,21
2.70	Mandariner (herunder tangeriner og satsumas), friske; klementiner, wilkings og lignende krydsninger af citrusfrugter, friske:				
2.70.1	— Klementiner ex 0805 20 10	94,54	701,88	857,27	66,68
2.70.2	— Monreales og satsumas ex 0805 20 30	78,33	581,55	710,30	55,25
2.70.3	— Mandariner og wilkings ex 0805 20 50	80,75	599,51	732,24	56,95
2.70.4	— Tangeriner og andre varer ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	79,28	588,60	718,91	55,92
2.85	Limefrugter (Citrus aurantifolia, Citrus latifolia), friske 0805 50 90	92,45	686,35	838,30	65,20
2.90	Grapefrugter, friske:				
2.90.1	— Hvide ex 0805 40 00	87,92	652,74	797,25	62,01
2.90.2	— Lyserøde ex 0805 40 00	78,38	581,90	710,72	55,28
2.100	Druer til spisebrug 0806 10 10	174,84	1 298,05	1 585,44	123,31
2.110	Vandmeloner 0807 11 00	50,84	377,45	461,02	35,86
2.120	Meloner (bortset fra vandmeloner):				
2.120.1	— Amarillo, Cuper, Honey Dew (herunder Cantalene), Onteniente, Piel de Sapo (herunder Verde Liso), Rochet, Tendral, Futuro ex 0807 19 00	44,30	328,93	401,76	31,25
2.120.2	— Andre varer ex 0807 19 00	54,15	402,05	491,06	38,19
2.140	Pærer				
2.140.1	— Pærer — Nashi (Pyrus pyrifolia), Pærer — Ya (Pyrus bretschneideri) ex 0808 20 50	73,61	546,50	667,50	51,92
2.140.2	— Andre varer ex 0808 20 50	81,15	602,47	735,85	57,23
2.200	Jordbær 0810 10 00	110,16	817,86	998,93	77,70
2.205	Hindbær 0810 20 10	361,18	2 681,51	3 275,18	254,74



Kode	Varebeskrivelse	Enhedsværdibeløb/100 kg netto			
	Art, sort, KN-kode	EUR	DKK	SEK	GBP
2.210	Frugter af <i>Vaccinium myrtillus</i> (blåbær) 0810 40 30	2 297,10	17 054,36	20 830,10	1 620,14
2.220	Kiwifrugter ( <i>Actinidia chinensis</i> Planch.) 0810 50 00	102,10	758,02	925,84	72,01
2.230	Granatæbler ex 0810 90 95	381,46	2 832,07	3 459,08	269,04
2.240	Kakifrugter (dadelblommer) (herunder Sharon-frugter) ex 0810 90 95	253,64	1 883,09	2 300,00	178,89
2.250	Litchiblommer ex 0810 90 30	392,70	2 915,54	3 561,03	276,97

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1044/2003**  
**af 18. juni 2003**  
**om ændring af forordning (EF) nr. 451/2000 og (EF) nr. 1490/2002**  
**(EØS-relevant tekst)**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 91/414/EØF af 15. juli 1991 om markedsføring af plantebeskyttelsesmidler <sup>(1)</sup>, senest ændret ved Kommissionens direktiv 2003/31/EF <sup>(2)</sup>, særlig artikel 8, stk. 2, andet afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 3600/92 <sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 2266/2000 <sup>(4)</sup>, forordning (EF) nr. 451/2000 <sup>(5)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1490/2002 <sup>(6)</sup>, og forordning (EF) nr. 1490/2002 er der fastsat nærmere bestemmelser for iværksættelsen af første, anden og tredje fase af arbejdsprogrammet i henhold til artikel 8, stk. 2, i direktiv 91/414/EØF. Dette program er stadig under gennemførelse.
- (2) Erfaringerne fra første fase har vist, at et øget samarbejde mellem medlemsstaterne er påkrævet for at sikre hurtig og konsekvent beslutningstagning. Ifølge bestemmelserne vedrørende tredje fase skal der betales gebyrer til medlemsstaterne, ikke kun for deres arbejde som rapporterende medlemsstat, men også for andre aktiviteter i forbindelse med denne fase, for at sikre tilstrækkelige midler til finansiering af deres arbejde. For at skabe overensstemmelse bør sådanne gebyrer også fastsættes for anden fase i forordning (EF) nr. 451/2000.
- (3) Når Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet foretager vurderinger, kan den også konsultere eksperter. Det bør sikres, at medlemsstaterne har tilstrækkelige midler til rådighed, når sådanne konsultationer organiseres.
- (4) Forordning (EF) nr. 451/2000 og (EF) nr. 1490/2002 bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (5) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarerækeden og Dyresundhed —

<sup>(1)</sup> EFT L 230 af 19.8.1991, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT L 101 af 23.4.2003, s. 3.

<sup>(3)</sup> EFT L 366 af 15.12.1992, s. 10.

<sup>(4)</sup> EFT L 259 af 13.10.2000, s. 27.

<sup>(5)</sup> EFT L 55 af 29.2.2000, s. 25.

<sup>(6)</sup> EFT L 224 af 21.8.2002, s. 23.

*Artikel 1*

**Ændring af forordning (EF) nr. 451/2000**

I artikel 12 i forordning (EF) nr. 451/2000 foretages følgende ændringer:

1) Stk. 1 affattes således:

»1. Medlemsstaterne indfører en ordning, hvorefter anmelderne forpligtes til at betale et gebyr eller en afgift for den administrative behandling og vurderingen af anmeldelser og dossierer.«

2) I stk. 2 foretages følgende ændringer:

a) litra a) affattes således:

»a) kræver medlemsstaterne betaling af et gebyr eller en afgift for hver anmeldelse og for hver indgivelse af et dossier«

b) litra c) affattes således:

»c) sørger medlemsstaterne for, at gebyret eller afgiften opkræves i overensstemmelse med retningslinjerne fra det organ i hver medlemsstat, der er anført i bilag VI, samt at gebyr- eller afgiftsprovenuet udelukkende anvendes til at finansiere de omkostninger, medlemsstaten rent faktisk har i forbindelse med vurderingen og den administrative behandling af de anmeldelser og dossierer, som den er rapporterende medlemsstat for, eller til at finansiere medlemsstaternes generelle foranstaltninger efter artikel 7 og 8.«

*Artikel 2*

**Ændring af forordning (EF) nr. 1490/2002**

Artikel 17, stk. 2, litra c), i forordning (EF) nr. 1490/2002 affattes således:

»c) sørger medlemsstaterne for, at gebyret eller afgiften opkræves i overensstemmelse med retningslinjerne fra det organ i hver medlemsstat, der er anført i bilag IV, samt at gebyr- eller afgiftsprovenuet udelukkende anvendes til at finansiere de omkostninger, medlemsstaten rent faktisk har i forbindelse med vurderingen og den administrative behandling af de dossierer, som den er rapporterende medlemsstat for, eller til at finansiere medlemsstaternes generelle foranstaltninger efter artikel 9, 10 eller 11.«

*Artikel 3*

**Ikrafttrædelse**

Denne forordning træder i kraft på syvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*

David BYRNE

*Medlem af Kommissionen*

---

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1045/2003****af 18. juni 2003****om fravigelse af forordning (EF) nr. 708/98 om interventionsorganernes overtagelse af uafskallet ris og om fastsættelse af korrektionsbeløb samt tillæg og fradrag, for så vidt angår fristen for levering til intervention for høståret 2002/03**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 3072/95 af 22. december 1995 om den fælles markedsordning for ris <sup>(1)</sup>, senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 411/02 <sup>(2)</sup>, særlig artikel 8, litra b), og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Betingelserne for interventionsorganernes overtagelse af uafskallet ris er fastsat ved Kommissionens forordning (EF) nr. 708/98 <sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 610/2001 <sup>(4)</sup>. Ifølge artikel 6, stk. 1, i denne forordning skal leveringen finde sted ved udgangen af den anden måned efter måneden for modtagelsen af budet, uden at leveringen dog kan finde sted efter den 31. august i det pågældende høstår.
- (2) På grund af de usædvanligt store mængder uafskallet ris, der for øjeblikket tilbydes til intervention, vil det være vanskeligt for interventionsorganerne at overholde fristen for leveringen af produkterne. Som følge heraf er

det berettiget, at sidste frist for levering ved udgangen af den anden måned fraviges for det igangværende høstår 2002/03.

- (3) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelsen fra Forvaltningskomitéen for Korn —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Uanset artikel 6, stk. 1, i forordning (EF) nr. 708/98 skal enhver levering af uafskallet ris til overtagelse af interventionsorganet for høståret 2002/03 finde sted senest den 31. august 2003.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*

Franz FISCHLER

*Medlem af Kommissionen*<sup>(1)</sup> EFT L 329 af 30.12.1995, s. 18.<sup>(2)</sup> EFT L 62 af 5.3.2002, s. 27.<sup>(3)</sup> EFT L 98 af 31.3.1998, s. 21.<sup>(4)</sup> EFT L 90 af 30.3.2001, s. 17.

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1046/2003****af 18. juni 2003****om fastsættelse af, i hvilket omfang ansøgningerne om importrettigheder for frosset oksekød under delkontingent I som fastsat i forordning (EF) nr. 780/2003 kan imødekommes**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 780/2003 af 7. maj 2003 om åbning og forvaltning af et toldkontingent for frosset kød af hornkvæg henhørende under KN-kode 0202 og for varer henhørende under KN-kode 0206 29 91 (1. juli 2003 til 30. juni 2004) <sup>(1)</sup>, særlig artikel 5, og

ud fra følgende betragtning:

I artikel 2 i forordning (EF) nr. 780/2003 fastsættes den samlede mængde for delkontingent I, for hvilken EF-erhvervsdrivende kan ansøge om importrettigheder, til 18 550 tons på grundlag af indførslerne i henhold til Kommissionens forordning (EF) nr. 995/1999 <sup>(2)</sup>, (EF) nr. 980/2000 <sup>(3)</sup> og (EF) nr. 1080/2001 <sup>(4)</sup>. Da de importrettigheder, der er ansøgt om,

overstiger den disponible mængde, der er nævnt i artikel 2, bør der fastsættes en nedsættelseskoefficient efter bestemmelserne i artikel 5 i forordning (EF) nr. 780/2003 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Ansøgninger om importrettigheder, der er indgivet i henhold til artikel 4, stk. 1, i forordning (EF) nr. 780/2003, imødekommes i et omfang på 12,1696 % af de importrettigheder, der er ansøgt om.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 19. juni 2003.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*  
J. M. SILVA RODRÍGUEZ  
Generaldirektør for landbrug

<sup>(1)</sup> EUT L 114 af 8.5.2003, s. 8.<sup>(2)</sup> EFT L 122 af 12.5.1999, s. 3.<sup>(3)</sup> EFT L 113 af 12.5.2000, s. 27.<sup>(4)</sup> EFT L 149 af 2.6.2001, s. 11.

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 1047/2003

af 18. juni 2003

**om ophævelse af forordning (EF) nr. 1899/97 om gennemførelsesbestemmelser for anvendelse i ægsektoren af den ordning, der er fastsat i Rådets forordning (EF) nr. 2290/2000, (EF) nr. 2433/2000 og (EF) nr. 2434/2000, og om visse overgangsforanstaltninger for den ved denne forordning fastsatte importlicensordning**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets afgørelse 2003/286/EF af 8. april 2003 om indgåelse af en protokol om tilpasning af handelsaspekterne i Europaaftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Bulgarien på den anden side for at tage hensyn til resultatet af parternes forhandlinger om yderligere gensidige indrømmelser på landbrugsområdet <sup>(1)</sup>, særlig artikel 3, stk. 2,

under henvisning til Rådets afgørelse 2003/298/EF af 14. april 2003 om indgåelse af en protokol om tilpasning af handelsaspekterne i Europaaftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Tjekkiske Republik på den anden side for at tage hensyn til resultatet af parternes forhandlinger om yderligere gensidige indrømmelser på landbrugsområdet <sup>(2)</sup>, særlig artikel 3, stk. 2,

under henvisning til Rådets afgørelse 2003/299/EF af 14. april 2003 om indgåelse af en protokol om tilpasning af handelsaspekterne i Europaaftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Slovakiske Republik på den anden side for at tage hensyn til resultatet af parternes forhandlinger om yderligere gensidige indrømmelser på landbrugsområdet <sup>(3)</sup>, særlig artikel 3, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) I afgørelse 2003/286/EF, 2003/298/EF og 2003/299/EF er der fastsat direkte forvaltning af indførsel til Fællesskabet af visse ægprodukter med oprindelse i henholdsvis Bulgarien, Den Tjekkiske Republik og Den Slovakiske Republik, der indgår i toldkontingenter med nedsat told, og en ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 2290/2000 <sup>(4)</sup>, (EF) nr. 2433/2000 <sup>(5)</sup> og (EF) nr. 2434/2000 <sup>(6)</sup>.

(2) Derfor bør Kommissionens forordning (EF) nr. 1899/97 <sup>(7)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 834/2003 <sup>(8)</sup>, ophæves.

(3) Godtgørelsen af importafgifter for produkter, der er henhørende under gruppe 25 omhandlet i del C i bilag I til forordning (EF) nr. 1899/97, og indført på grundlag af licenser, der anvendes fra den 1. maj 2003, sker efter bestemmelserne i artikel 878 til 898 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks <sup>(9)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 881/2003 <sup>(10)</sup>.

(4) For at begrænse de potentielle problemer vedrørende samhandelen, der vil kunne opstå fra den 1. maj 2003, hvor der parallelt findes to forskellige forvaltningsmetoder for indførsel af æg i skal med oprindelse i Den Tjekkiske Republik, nemlig en ordning for forvaltning af importlicenser og den frie adgang til EF-markedet, der blev indført ved afgørelse 2003/298/EF, bør de erhvervsdrivende have mulighed for at annullere licenserne og få frigivet sikkerhedsstillelsen.

(5) Da de protokoller, der blev godkendt ved afgørelse 2003/298/EF, 2003/299/EF og 2003/286/EF, træder i kraft henholdsvis den 1. maj og den 1. juni 2003, bør nærværende forordning anvendes fra samme datoer.

(6) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Æg og Fjerkrækød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Forordning (EF) nr. 1899/97 ophæves.

*Artikel 2*

Importlicenser, der er udstedt i henhold til forordning (EF) nr. 1899/97, er imidlertid fortsat gyldige indtil udløbsdatoen og senest til og med den 30. juni 2003.

<sup>(1)</sup> EUT L 102 af 24.4.2003, s. 60.

<sup>(2)</sup> EUT L 107 af 30.4.2003, s. 12.

<sup>(3)</sup> EUT L 107 af 30.4.2003, s. 36.

<sup>(4)</sup> EFT L 262 af 17.10.2000, s. 1.

<sup>(5)</sup> EFT L 280 af 4.11.2000, s. 1.

<sup>(6)</sup> EFT L 280 af 4.11.2000, s. 9.

<sup>(7)</sup> EFT L 267 af 30.9.1997, s. 67.

<sup>(8)</sup> EUT L 120 af 15.5.2003, s. 20.

<sup>(9)</sup> EFT L 253 af 11.10.1993, s. 1.

<sup>(10)</sup> EUT L 134 af 29.5.2003, s. 1.

For importlicenser, der er udstedt i henhold til forordning (EF) nr. 1899/97 for gruppe 25 omhandlet i del C i bilag I til nævnte forordning, og som der er ansøgt om mellem den 1. og 7. december 2002 eller mellem den 1. og 7. marts 2003, kan indehaveren inden den 25. juni 2003 anmode om annullering af licensen og frigivelse af sikkerhedsstillelsen.

*Artikel 3*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. maj 2003 for indførsler af produkter fra Den Tjekkiske Republik og Den Slovenske Republik og fra den 1. juni 2003 for indførsler fra Bulgarien.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*

Franz FISCHLER

*Medlem af Kommissionen*

---

## KOMMISSIONENS DIREKTIV 2003/57/EF

af 17. juni 2003

## om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/32/EF om uønskede stoffer i foderstoffer

(EØS-relevant tekst)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/32/EF af 7. maj 2002 om uønskede stoffer i foderstoffer <sup>(1)</sup>, særlig artikel 8, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved Rådets direktiv 1999/29/EF af 22. april 1999 om uønskede stoffer og produkter i foderstoffer <sup>(2)</sup>, som ændret ved direktiv 2001/102/EF <sup>(3)</sup>, er der fastsat grænseværdier for dioxiner i en række fodermidler og foderstoffer.
- (2) Direktiv 2002/32/EF ophæver og erstatter direktiv 1999/29/EF med virkning fra den 1. august 2003.
- (3) Det er af overordentlig betydning for beskyttelsen af menneskers og dyrs sundhed, at de grænseværdier for dioxiner, der er fastsat ved direktiv 1999/29/EF, også er i kraft efter den 1. august 2003. Direktiv 2002/32/EF bør derfor ændres, så det omfatter de grænseværdier for dioxiner, der er fastsat ved direktiv 1999/29/EF.
- (4) For at undgå uklarhed bør det anføres, at der ved »mineralstoffer« forstår fodermidler som omhandlet i bilaget til Rådets direktiv 96/25/EF af 29. april 1996 om omsætning og anvendelse af fodermidler <sup>(4)</sup>, senest ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/46/EF <sup>(5)</sup>.
- (5) For at bestemmelserne om dioxiner kan være klarere, bør de samles i én tekst. Direktiv 2002/32/EF bør derfor ændres, ved at der indsættes et bilag, der indeholder bestemmelserne i Kommissionens forordning (EF) nr. 2439/1999 af 17. november 1999 om godkendelsesbetingelser for tilsætningsstoffer, der tilhører gruppen »bindemidler, antiklumpningsmidler og koaguleringsmidler«, i foderstoffer <sup>(6)</sup>, ændret ved forordning (EF) nr. 739/2000 <sup>(7)</sup>, i hvilken der er fastsat en foreløbig grænseværdi i kaolinler og andre godkendte tilsætningsstoffer, der anvendes som bindemidler, antiklumpningsmidler og koaguleringsmidler. Da der ikke findes nogen eller kun utilstrækkelige overvågningsdata for calciumsulfatdihydrat, vermiculit, natrolitphonolit, syntetisk calciumalu-

minat og clinoptilolit af sedimentær oprindelse, der dokumenterer fravær af dioxinkontaminering eller kontaminering i et omfang, der ligger under bestemmelsesgrænsen, bør der for at beskytte dyrs og menneskers sundhed for disse tilsætningsstoffer fastsættes en grænseværdi for dioxiner som supplement til grænseværdien for dioxiner i kaolinler. Forordning (EF) nr. 2439/1999 kan derfor ophæves.

- (6) De i dette direktiv fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarekæden og Dyresundhed —

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

*Artikel 1*

Bilag I til direktiv 2002/32/EF ændres som angivet i bilaget til nærværende direktiv.

*Artikel 2*

1. Bortset fra bestemmelserne vedrørende litra c) og j) i produktlisten i skemaet i bilaget sætter medlemsstaterne de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest den 31. juli 2003. De underretter straks Kommissionen herom. Medlemsstaterne anvender disse bestemmelser fra den 1. august 2003.

Hvad angår bestemmelserne vedrørende litra c) og j) i produktlisten i skemaet i bilaget sætter medlemsstaterne de nødvendige love og administrative bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv senest den 29. februar 2004. De underretter straks Kommissionen herom. Medlemsstaterne anvender disse bestemmelser fra den 1. marts 2004.

Disse love og bestemmelser skal ved vedtagelsen indeholde en henvisning til dette direktiv eller skal ved offentliggørelsen ledsages af en sådan henvisning. De nærmere regler for henvisningen fastsættes af medlemsstaterne.

2. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen teksten til de nationale retsfor skrifter, som de udsteder på det område, der er omfattet af direktivet.

<sup>(1)</sup> EFT L 140 af 30.5.2002, s. 10.

<sup>(2)</sup> EFT L 115 af 4.5.1999, s. 32.

<sup>(3)</sup> EFT L 6 af 10.1.2002, s. 45.

<sup>(4)</sup> EFT L 125 af 23.5.1996, s. 35.

<sup>(5)</sup> EFT L 234 af 1.9.2001, s. 55.

<sup>(6)</sup> EFT L 297 af 18.11.1999, s. 8.

<sup>(7)</sup> EFT L 87 af 8.4.2000, s. 14.



*Artikel 3*

Forordning (EF) nr. 2439/1999 om godkendelsesbetingelser for tilsætningsstoffer, der tilhører gruppen »bindemidler, anti-klumpningsmidler og koaguleringsmidler«, i foderstoffer ophæves med virkning fra den 1. marts 2004.

*Artikel 4*

Dette direktiv træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

*Artikel 5*

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*

David BYRNE

*Medlem af Kommissionen*

## BILAG

I bilag I til direktiv 2002/32/EF foretages følgende ændringer:

a) Punkt 27 i skemaet affattes således:

Uønskede stoffer	Produkt til foderbrug	Størsteindhold i foderstof, beregnet ved et vandindhold på 12 %
(1)	(2)	(3)
»27. Dioxin (summen af polychlorede dibenzo-p-dioxiner (PCDD) og polychlorede dibenzofuraner (PCDF) udtrykt i WHO's toksicitetsækvivalenter med anvendelse af WHO-TEF (toxic equivalency factors, 1997))	a) Alle vegetabiliske fodermidler, herunder vegetabiliske olier og biprodukter	0,75 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	b) Mineralstoffer som omhandlet i bilaget til direktiv 96/25/EF om omsætning og anvendelse af fodermidler	1,0 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	c) Kaolinler, calciumsulfatdihydrat, vermiculit, natrolitphonolit, syntetisk calciumaluminat og clinoptilolit af sedimentær oprindelse, der tilhører gruppen »bindemidler, antiklumpningsmidler og koaguleringsmidler«, der er tilladt i henhold til direktiv 70/524/EØF	0,75 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	d) Animalsk fedt, herunder mælkefedt og ægfedt	2,0 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	e) Andre produkter fra landdyr, herunder mælk og mejeriprodukter samt æg og ægprodukter	0,75 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	f) Fiskeolie	6 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	g) Fisk, andre akvatiske dyr samt produkter og biprodukter heraf, undtagen fiskeolie og fiskeproteinhydrolysater, der indeholder over 20 % fedt <sup>(7)</sup>	1,25 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	h) Foderblandinger, undtagen foderstoffer til selskabsdyr og fisk	0,75 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	i) Fiskefoder Foder til selskabsdyr	2,25 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup>
	j) Fiskeproteinhydrolysater, der indeholder over 20 % fedt	2,25 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg <sup>(5, 6)</sup> «

- b) I slutningen af bilag I udgår fodnote 5, og følgende fodnoter indsættes:
- »<sup>(5)</sup> Øvre koncentrationer: De øvre koncentrationer beregnes ud fra den antagelse, at alle værdier af de forskellige kongenere, som ligger under bestemmelsesgrænsen, er lig med bestemmelsesgrænsen.
  - <sup>(6)</sup> Disse grænseværdier tages første gang op til revision senest den 31. december 2004 på grundlag af nye oplysninger om forekomsten af dioxiner og dioxinlignende PCB, navnlig med henblik på at også dioxinlignende PCB bliver omfattet af de værdier, der fastsættes, og de tages atter op til revision inden den 31. december 2006 med henblik på en markant nedsættelse af grænseværdierne.
  - <sup>(7)</sup> Fersk fisk, der leveres direkte og anvendes uden mellemliggende forarbejdning til fremstilling af foder til pelsdyr, er undtaget fra grænseværdien, og der gælder en grænseværdi på 4,0 ng WHO-PCDD/F-TEQ/kg produkt for fersk fisk, der anvendes til direkte fodring af selskabsdyr, dyr fra zoologiske haver og cirkusdyr. Produkterne, forarbejdede animalske proteiner fremstillet af disse dyr (pelsdyr, selskabsdyr, dyr fra zoologiske haver og cirkusdyr) må ikke komme ind i fødevarekæden, og det er forbudt at anvende disse som foder til husdyr, der holdes, opfedes eller opdrættes med henblik på produktion af fødevarer.«
-

## II

(Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

## KOMMISSIONEN

## KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 18. juni 2003

**om anerkendelse af bestemmelserne i Den Tjekkiske Republik om bekæmpelse af *Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis et al. ssp. *sepedonicus* (Spieckerman og Kotthoff) Davis et al. som ligestillet med EF's bestemmelser**

(meddelt under nummer K(2003) 1870)

(2003/450/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets direktiv 2000/29/EF af 8. maj 2000 om foranstaltninger mod indslæbning i Fællesskabet af skadegørere på planter eller planteprodukter og mod deres spredning inden for Fællesskabet<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003<sup>(2)</sup>, særlig bilag III, del A, punkt 12,

under henvisning til anmodning fra Den Tjekkiske Republik, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) I henhold til del A, punkt 12, i bilag III til direktiv 2000/29/EF må knolde af *Solanum tuberosum* L., bortset fra læggekartofler og visse andre kartofler, der er anført i del A, punkt 10 og 11, i bilag III, med oprindelse i andre europæiske tredjelande end dem, der anerkendes som værende fri for *Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis et al. ssp. *sepedonicus* (Spieckerman og Kotthoff) Davis et al. (i det følgende benævnt »skadegøreren«), og dem, hvis bestemmelser anerkendes som ligestillet med EF-bestemmelserne om bekæmpelse af skadegøreren, ikke føres ind i medlemsstaterne.

(2) Det fremgår af officielle oplysninger fra Den Tjekkiske Republik og af oplysninger, som Levnedsmiddel- og Veterinærkontoret indsamlede under kontrolbesøg i dette land i januar 2001 og november 2002, at Den Tjekkiske

Republik har anvendt kontrol-, inspektions- og undersøgelsessystemer for skadegøreren i forbindelse med indførslen af kartofler og den interne produktion af læggekartofler og spisekartofler gennem »Instruktion B/KAR/1/2002 med henblik på beskyttelse mod spredning af de patogener, der fremkalder ringbakteriose og brunbakteriose«.

(3) I betragtning af det ovenstående kan det anerkendes, at bestemmelserne i Den Tjekkiske Republik er ligestillet med EF's bestemmelser om bekæmpelse af skadegøreren, og at risikoen for, at skadegøreren breder sig, undgås.

(4) Kommissionen sørger for, at Den Tjekkiske Republik forelægger alle de tekniske oplysninger, der er nødvendige for fortsat at vurdere den ovennævnte situation.

(5) De i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Plantesundhed —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

## Artikel 1

Det anerkendes herved, at bestemmelserne i Den Tjekkiske Republik om bekæmpelse af *Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis et al. ssp. *sepedonicus* (Spieckerman og Kotthoff) Davis et al. er ligestillet med EF's bestemmelser.

<sup>(1)</sup> EFT L 169 af 10.7.2000, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT L 122 af 16.5.2003, s. 1.

*Artikel 2*

Denne beslutning er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. juni 2003.

*På Kommissionens vegne*  
David BYRNE  
*Medlem af Kommissionen*

---

## BERIGTIGELSER

**Berigtigelse til Kommissionens seksogtyvende direktiv 2002/34/EF af 15. april 2002 om tilpasning til den tekniske udvikling af bilag II, III og VII til Rådets direktiv 76/768/EØF om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om kosmetiske midler**

(De Europæiske Fællesskabers Tidende L 102 af 18. april 2002)

Side 25, under løbenummer 17, kolonne b:

i stedet for: »2,4-diamino-5-methylphenetol (CAS-nr. 141614-04-02) og salte heraf«

læses: »2,4-diamino-5-methylphenetol (CAS-nr. 113715-25-6) og salte heraf«.

Side 26, under løbenummer 19, kolonne b:

i stedet for: »3-amino-2,4-dichlorophenol (CAS-nr. 61693-42-3) og salte heraf«

læses: »3-amino-2,4-dichlorophenol (CAS-nr. 61693-43-4) og salte heraf«.

Side 27, under løbenummer 31, kolonne b:

i stedet for: »HC-Red No. 13 (CAS-nr. 29705-39-3) og salte heraf«

læses: »HC-Red No. 13 (CAS-nr. 94158-13-1) og salte heraf«.

Side 28, under løbenummer 36, kolonne b:

i stedet for: »2,4-diaminophenoxyethanol (CAS-nr. 70643-19-5) og salte heraf«

læses: »2,4-diaminophenoxyethanol (CAS-nr. 66422-95-5) og salte heraf«.

Side 29, under løbenummer 45, kolonne b:

i stedet for: »Acid Black 52 (CAS-nr. 16279-54-2) og salte heraf«

læses: »Acid Black 52 (CAS-nr. 3618-58-4) og salte heraf«.

Side 30, under løbenummer 53, kolonne b:

i stedet for: »HC Blue No. 10 (CAS-nr. 173994-75-7) og salte heraf«

læses: »HC-Blue No. 10 (CAS-nr. 102767-27-1) og salte heraf«.

---